# 如何有效提高中文教学质量

南康中文学校 程贺南,执行校长

2014年3月30日

## 讲座提要

- 分享3月29日耶鲁大学外语教学中心培训班学习心得
- □ 面向华裔学生的中文教学面临的挑战
- □ 当前我校中文教学中存在的主要问题
- □ 教学方法实例分析

### 1. 耶鲁大学外语教学中心培训班学习心得

- Five principles for teaching Heritage Language (HL) Learner and L2 Learner:
  - Know your learners
  - Choose and use materials with a view towards making learning meaningful, engaging and accessible to all learners
  - Make students active partners in learning and teaching
  - Building pathways to learning for all learners through the use of : differentiated instruction; formative assessment; learning strategies
  - Design courses and curricula that make linguistic and demographic sense

(Carreira, 2014)

### 1. 耶鲁大学外语教学中心培训班学习心得

- Know your learners:
  - Understand the struggles experienced by HL learners:
    - "difficulty in navigating the two worlds,"
    - identity confusion and sense of insecurity
    - needs of seeking supports from peers who have similar experiences (Chinese School meets these needs)

#### 1. 耶鲁大学外语教学培训班学习心得

- Understand HL Learners' Linguistic Needs:
  - Context of learning:
    - primarily the home; informal, oral, nonstandard, spontaneous
  - Timing of learning:
    - early years, diminished or discontinued upon the start of school
  - Amount of input
    - Limited; incomplete knowledge of the HL
  - Type of input
    - Oral, informal; implicit knowledge of the HL,

#### II. 面向华裔学生的中文教学面临的挑战

- □ 学生水平参差不齐,家庭背景差异很大 ("super diversity")。
- □ 如何培养学中文的兴趣?如何让他们在课堂上主动,积极地学习? (keep them engaged)?
- □ 现有的一些教材与华裔学生的实际生活脱节 (lack of text-to-self connection)。
- 如何让课堂上所学到的中文知识和学生的现 生活建立直接的联系 (make meaningful personal connection)?

答案: "The material itself is not as important as what you ask students to do with the material" (Carreira, lecture note, 2014).

#### III. 前我校中文教学中存在的主要问题

- □ 教学方法
- □课堂管理
- □ 家长沟通与联络

#### III. 当前我校中文教学中存在的主要问题

#### □ 教学方法

- 讲课的语速,音量
- 板书尽可能做到清晰工整,应杜绝"提笔忘字"的情况发生
- 中文沉浸式(immersion)的教学方法。尽可能不讲英文,包括不使用学生的英文名字
- 老师-学生, 学生-学生的互动
  - 老师应避免一直在讲台上讲,应多在教室内走动,看学生是否需要帮助
  - 尽可能设计一些与教学内容相关的生动有趣的课堂活动,鼓励学生以不同的形式进行互动 (两人,小组,大组,全班等)

#### III. 当前我校中文教学中存在的主要问题

#### □ 课堂管理

- 明确课堂规则 (class rules); 严格执行规则 (奖惩分明) (Keep in mind: "engage your students" doesn't mean you need to "please" or "entertain" them).
- 对于个别学生的不良行为应及时作出反应,而不应任由他们影响课堂秩序;必要时应及时通知学校和家长(关于纪律问题,可以参照全日制学校的规章制度)。
- 关于课堂活动和互动,应制定详细的计划并按计划进行,而不是临时随意决定。

#### III. 当前我校中文教学中存在的主要问题

- □ 家长沟通与联络
  - 老师应主动与家长联系,交流学生的学习情况。
  - 保证一学期至少有一次家长会。如有需要可以考虑其 他形式的交流,如电话会议,微信。
  - 对于严重不负责的家长和学生,应及时向校长和教务长反应,而不是听之任之。

## IV. 教学方法实例分析

- 一些模范的实例:
- □ 翟广志老师: 两人学习小组, 互相检查
- □ 王馨老师: 生字宝宝拼字游戏
- □ 王英姿老师:餐馆里的场景对话
- □ 周菡老师: 蔬菜水果模型
- □ 钟梅老师: 说菜名
- □ 赖亮华老师: 苍蝇拍拍生字游戏
- □ 王海颖老师:利用PPT讲解图形和偏旁文字